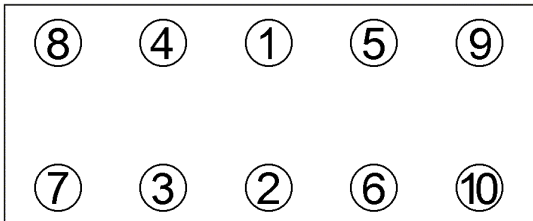


Anziehvorschrift für Zylinderkopf		076.406 passend für / suitable for adaptable à / adaptable a Fiat/Lancia/Opel	 Das Original	
Tightening Instructions for Cylinder Head				
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
				
374.240 M 10x1,25x119				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete		* 40 Nm ➤ 90° ➤ 90°		
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
✱	neue Zylinderkopf- schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
★	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
☐	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
●	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
➤	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor 0,92 mm, Ø 70,6 mm Mot. 188A9.000, Y13DT, Z13DT, Z13DTJ, Z13DTH 1,3 Ltr. Diesel JTD Nuova Panda, Idea, Doblo, Palio, Siena Ypsilon, Musa Astra H, Agila, Corsa C				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601			*076.406*	